

Déardaoin, 27 Deireadh Fómhair, 2011  
 Thursday, 27th October, 2011

10.30 a.m.

---

RIAR NA hOIBRE

*Order Paper*

---

GNÓ POIBLÍ  
*Public Business*

---

1. Ráitis maidir le Sláinte.  
 Statements on Health.
- 

Bille (atógáil) (0.02 n. fágtha):

Bill (resumed) (0.02 m. remaining):

2. An Bille um Chlárú Uachtanna, 2011 — An Dara Céim (atógáil).  
 Registration of Wills Bill 2011 — Second Stage (*resumed*).  
—Senator Terry Leyden.

3. An Bille um Thrédhearcacht GNBS, 2011 — An Dara Céim.  
 NAMA Transparency Bill 2011 — Second Stage.  
—Senators Mark Daly, Darragh O'Brien, Diarmuid Wilson.
- 

Tíolactha:  
 Presented:

4. An Bille um Dhlínse Cúirteanna agus Forghníomhú Breithiúnas (Leasú), 2011 — Ordú don Dara Céim.  
 Jurisdiction of Courts and Enforcement of Judgments (Amendment) Bill 2011 — Order for Second Stage.

Bille dá ngairtear Acht do thabhairt éifeacht don Choinbhinsiún maidir le dlínse agus maidir le haithint agus forghníomhú breithiúnas in ábhair shibhialta agus thráchtála arna shníú in Lugano an 30ú lá de Dheireadh Fómhair, 2007 agus arna chríochnú thar ceann an Chomhphobail Eorpaigh de bhun Chinneadh 2009/430/CE1 ón gComhairle, agus chun na críche sin do leasú an Achta um Dhlínse Cúirteanna agus Forghníomhú Breithiúnas, 1998 agus an Achta Cothabhála, 1994 agus do dhéanamh socrú i dtaobh nithe gaolmhara.

Bill entitled an Act to give effect to the Convention on jurisdiction and the recognition and enforcement of judgments in civil and commercial matters signed at Lugano on the 30th day of October 2007 and concluded on behalf of the European Community pursuant to Council Decision 2009/430/EC1, and for that purpose to amend the Jurisdiction of Courts and Enforcement of Judgments Act 1998 and the Maintenance Act 1994 and to provide for related matters.

—Senator Maurice Cummins.

**5. An Bille um Príobháideacht, 2006 — Ordú don Dara Céim.**  
**Privacy Bill 2006 — Order for Second Stage.**

Bille dá ngairtear Acht do dhéanamh socrú maidir le Tort arb éard é Príobháideacht a Shárú; agus do dhéanamh socrú i dtaobh nithe a bhaineann leis an méid sin.

Bill entitled an Act to provide for a Tort of Violation of Privacy; and to provide for matters connected therewith.

—*Senator Maurice Cummins.*

**6. An Bille Staidrimh (Leasú i leith Oidhreachta), 2011 — Ordú don Dara Céim.**  
**Statistics (Heritage Amendment) Bill 2011 — Order for Second Stage.**

Bille dá ngairtear Acht do leasú an Achta Staidrimh, 1993, i ndáil leis an gcéad daonáireamh ar Éirinn a rinneadh ó bunaíodh an Stát; do thabhairt stádas oidhreachta speisialta don daonáireamh sin agus do chur faoi deara é a chur ar fáil don phobal le haghaidh taighde ginealach, staire agus taighde eile.

Bill entitled an Act to amend the Statistics Act 1993, in relation to the first census of population of Ireland taken since the establishment of the State; to afford that census a special heritage status and to have such released to the public for genealogical, historical and other research.

—*Senator Labhrás Ó Murchú.*

**7. An Bille Ombudsman (Leasú), 2008 [Dáil] — An Dara Céim.**  
**Ombudsman (Amendment) Bill 2008 [Dáil] — Second Stage.**

**8. Bille na nAltraí agus na gCnáimhseach 2010 [Dáil] — An Dara Céim.**  
**Nurses and Midwives Bill 2010 [Dáil] — Second Stage.**

**9. An Bille Cróinéiri, 2007 — An Coiste.**  
**Coroners Bill 2007 — Committee.**

**10. An Bille um Cháilíochtaí agus Dearbhú Cáilíochta (Oideachas agus Oiliúint), 2011 — An Coiste.**  
**Qualifications and Quality Assurance (Education and Training) Bill 2011 — Committee.**

*Tairiscint:*

*Motion:*

**11. “Go ndéanann Seanad Éireann athdhearthá ar thacaíocht Rialtas na hÉireann agus an phobail, atá ann le fada, le Stát Palaitíneach a bhunú de réir na dteorainneacha a bhí ar Iosrael roimh 1967 maille le hiomlaoidí talún arna gcomhaontú go frithpháirteach, agus tacáonn sé le hiarrachtaí leanúnacha an Rialtais, i**

That Seanad Éireann reaffirms the long-standing support of the Irish Government and people for the establishment of a Palestinian State, based upon Israel's pre-1967 borders with mutually agreed land swaps, and backs the continuing efforts of the Government, in conjunction with EU and international partners, to advance its

dteannta comhpháirtithe AE agus comhpháirtithe idirnáisiúnta, chun a ráadú a luaithe is féidir a chur chun cinn, trí athchromadh ar phléití sóchána díreacha idir taobh na nIosraelach agus taobh na bPalaistíneach a bheidh dírithe ar réiteach caibidlithe cuimsitheach dhá Stát ar an gcoinbhleacht ar bhonn na bparaiméadar atá leagtha amach i dTáайл Chomhairle Gnóthaí Eachtracha AE, Nollaig, 2009, Nollaig, 2010 agus Bealtaine, 2011 agus go hiomlán de réir rúin iomchuí na Comhairle Slándála, Phrionsabail Mhaidrid, Threochláir 2004, comhaontuithe a rinne an dá pháirtí roimhe seo agus an Tionscnaimh Sóchána Arabaigh.

earliest possible realisation, through the resumption of direct peace talks between the Israeli and Palestinian sides aimed at achieving a comprehensive negotiated two-State resolution of the conflict on the basis of the parameters set out in the EU Foreign Affairs Council Conclusions of December, 2009, December, 2010 and May, 2011 and in full accordance with relevant Security Council resolutions, the Madrid Principles, the 2004 Roadmap, previous agreements entered into by both parties and the Arab Peace Initiative.”.

—*Senator Maurice Cummins.*  
[27 July, 2011]

## 12. Tairiscintí nach ón Rialtas: Non-Government Motions:

1. “That Seanad Éireann is keenly aware of the suffering of the families of those who died or were injured in the Dublin and Monaghan bombings and in all the atrocities that were inquired into by Judge Henry Barron; that this suffering is exacerbated by the absence of closure in these terrible tragedies; and that we support their call for co-operation by the British Government to actively participate in a process to help provide answers to the questions that remain unanswered; and that the Irish Government will continue in its efforts to urge the British Government to give urgent consideration to this matter.”.

—*Senators Mary White, Darragh O'Brien, Thomas Byrne, Mark Daly, Terry Leyden, Marc MacSharry, Paschal Mooney, Brian Ó Domhnaill, Denis O'Donovan, Labhrás Ó Murchú, Ned O'Sullivan, Averil Power, Jim Walsh, Diarmuid Wilson.*

[16 June, 2011]

2. “That Seanad Éireann will appoint an Honorary Senator to represent the Global Irish Community Overseas.”.

—*Senators Mark Daly, Diarmuid Wilson, Mary White, Darragh O'Brien, Thomas Byrne, Terry Leyden, Marc MacSharry, Paschal Mooney, Brian Ó Domhnaill, Denis O'Donovan, Labhrás Ó Murchú, Ned O'Sullivan, Averil Power, Jim Walsh.*

[28 June, 2011]

3. “That Seanad Éireann calls on the Minister for Health and the Government to honour its pre-election commitments and ensure the continuation of the existing twenty-four hour a day, seven day a week, Accident and Emergency services at Roscommon County Hospital.”.

—*Senators Terry Leyden, Diarmuid Wilson, Darragh O'Brien, Thomas Byrne, Mark Daly, Marc MacSharry, Paschal Mooney, Brian Ó Domhnaill, Denis O'Donovan, Labhrás Ó Murchú, Ned O'Sullivan, Averil Power, Jim Walsh, Mary White.*

[6 July, 2011]

4. “That Seanad Éireann calls on the Irish Government to formally recognise a Palestinian State at the UN General Assembly meeting in September 2011 and that such a state would be based upon Israel’s pre-1967 borders with mutually agreed land swaps.”

—Senators *Darragh O'Brien, Diarmuid Wilson, Ned O'Sullivan, Denis O'Donovan, Marc MacSharry, Labhrás Ó Murchú, Brian Ó Domhnaill, Paschal Mooney, Terry Leyden, Thomas Byrne, Jim Walsh, Averil Power, Mark Daly, Mary White, Jillian van Turnhout, Marie Louise O'Donnell, Fiach Mac Conghail, Katherine Zappone, David Norris, Trevor Ó Clochartaigh, Kathryn Reilly, David Cullinane.*

[26 July, 2011]

5. “That Seanad Éireann discuss and reject outright the Government’s proposals to introduce a septic tank charge or registration fee on rural households.”

—Senators *Brian Ó Domhnaill, Darragh O'Brien, Thomas Byrne, Mark Daly, Terry Leyden, Marc MacSharry, Paschal Mooney, Denis O'Donovan, Labhrás Ó Murchú, Ned O'Sullivan, Averil Power, Jim Walsh, Mary White, Diarmuid Wilson.*

[14 September, 2011]

6. “That Seanad Éireann:

regrets that Pastor Jousef Nadarkhani has been sentenced to death for ‘abandoning the faith of his ancestors’;

notes that Pastor Nadarkhani has not been convicted by any court in the Islamic Republic of Iran of anything other than apostasy;

notes further that the appeals court of Gilan province found that Pastor Nadarkhani was not a practicing Muslim at any point in his adult life;

recognises that the constitution of the Islamic Republic of Iran explicitly recognises the Christian community as a protected religious community;

is dismayed that Pastor Nadarkhani has been repeatedly asked to recant his faith under threat of execution;

is relieved that the appeals court of Gilan Province has asked the Leader of the Revolution, Ayatollah Ali Khamanei, to express his opinion on the case; and

welcomes the representations made by the Tánaiste and Minister for Foreign Affairs and Trade to the Iranian authorities protesting the death sentence passed on Pastor Nadarkhani and encourages continuing efforts by the Government on his behalf.”

—Senators *Maurice Cummins, Ivana Bacik, Jillian van Turnhout, Darragh O'Brien, Rónán Mullen, David Cullinane.*

**13. An Seanad a chur ar athló.**

Adjournment of the Seanad.

### BILLÍ AR SIÚL AGUS GNÓ ATÁ ORDAITHE *Bills in Progress and Business Ordered*

*Dé Máirt, 1 Samhain, 2011.  
Tuesday, 1st November, 2011.*

An Bille um Leas Cúnna, 2011 [Dáil] — An Coiste.  
Welfare of Greyhounds Bill 2011 [Dáil] — Committee.

**BILLÍ SEANÁID SA DÁIL**  
*Seanad Bills with the Dáil*

An Bille um Sheirbhísí Maoine (Rialáil), 2009.  
 Property Services (Regulation) Bill 2009.

---

An Bille um Chonarthaí Foirgníochta, 2010.  
 Construction Contracts Bill 2010.

---

An Bille Meabhair-Shláinte (Leasú), 2008  
*(athraithe ó) An Bille Meabhair-Shláinte (Bearta Ainneonacha) (Leasú)*, 2008.  
 Mental Health (Amendment) Bill 2008  
*(changed from) Mental Health (Involuntary Procedures) (Amendment) Bill 2008.*

---

An Bille um Cheartas Coiriúil (Ciorrú Ball Giniúna Baineann), 2011.  
 Criminal Justice (Female Genital Mutilation) Bill 2011.

---

An Bille um Chuntais Dhíomhaoine (Leasú), 2011.  
 Dormant Accounts (Amendment) Bill 2011.

---

An Bille um Rochtaí ar Chistí Príomhchisteáin (An Coimisiún um Rialáil Fuinnimh),  
 2011.  
 Access to Central Treasury Funds (Commission for Energy Regulation) Bill 2011.

---

**MEMORANDA**

*Déardaoin, 27 Deireadh Fómhair, 2011.*  
*Thursday, 27th October, 2011.*

Cruinniú den Chomhchoiste um Airgeadas, Caiteachas Poiblí agus Athchóiriú i Seomra  
 Coiste 4, TL2000, ar 2 p.m.

Meeting of the Joint Committee on Finance, Public Expenditure and Reform in  
 Committee Room 4, LH2000, at 2 p.m.

---

**PÁIPÉIR A LEAGADH FAOI BHRÁID AN tSEANÁID**  
*Papers laid before the Seanad*

*Reachtúil:*

Údarás na Gaeltachta. Tuarascáil Bhliantúil  
 agus Cuntais, 2010.

*Neamhreachtúil:*

1) Gailearaí Ealaíne Crawford. Tuarascáil  
 Bhliantúil agus Cuntais, 2008.

2) Gailearaí Ealaíne Crawford. Tuarascáil  
 Bhliantúil agus Cuntais, 2009.

3) Leabharlann Chester Beatty. Tuarascáil  
 Bhliantúil agus Cuntais, 2009.

*Statutory:*

Údarás na Gaeltachta. Annual Report and  
 Accounts, 2010.

*Non-Statutory:*

1) Crawford Art Gallery. Annual Report  
 and Accounts, 2008.

2) Crawford Art Gallery. Annual Report  
 and Accounts, 2009.

3) Chester Beatty Library. Annual Report  
 and Accounts, 2009.

- 4) Leabharlann Chester Beatty. Tuarascáil 4) Chester Beatty Library. Annual Report  
Bhliantúil agus Cuntais, 2010. and Accounts, 2010.
-